

APERITIFF



TIFF

Oradea

TRANSILVANIA INTERNATIONAL
FILM FESTIVAL

26 – 28
septembrie
2025

oradea.tiff.ro

Bilete pe
oradea.tiff.ro & Eventbook



ORADEA.TIFF.RO

VINERI / PÉNTEK
26.09**18:00 | SALA TRANSILVANIA**
Insula / Szigetek
Islands
r. Jan-Ole Gerster | Germania, 2025 | 123'**20:00 | FILARMONICA DE STAT**
ORADEA
Vântătoarea de Arici /
Sünvadászat
A Hunt for Hedgehogs
r. Mihály Schwechtje | Ungaria, 2025 | 93'**SÂMBĂTĂ / SZOMBAT**
27.09**18:00 | FILARMONICA DE STAT**
ORADEA
Pădurea de molizi /
A lucfenyő erdő
r. Tudor Giurgiu | România-Moldova,
2025 | 78'
Q&A ÎN PREZENȚA ECHIPEI**20:15 | FILARMONICA DE STAT**
ORADEA
Cu ochii larg închiși /
Tágra zárt szemek
Eyes Wide Shut
r. Stanley Kubrick | Statele Unite, 1999 | 159'
Proiecție urmată de o petrecere
tematică la Palatul Vulturul Negru**DUMINICĂ / VASÁRNAP**
28.09**13:00 | TEATRUL DE STAT ORADEA**
Monsieur Aznavour
r. Grand Corps Malade, Mehdi Idir |
Franța, 2023 | 133'**20:00 | PIATA UNIRII OPEN-AIR**
Christy
r. Brendan Canty | Irlanda-Marea Britanie,
2025 | 95'
ACCES GRATUIT



TIFF Oradea

26— 28 septembrie 2025
Ediția a 8-a



GALA DE DESCHIDERE / NYITÓ GÁLA

EU, TU ȘI CEI DIN MINTEA NOASTRĂ / TÚLAGYALT RANDEVÚ

FOLLEMENTE / MADLY | r. Paolo Genovese | Italia, 2025 | 97'

**Introducere muzicală:
Patachich Trio**

Artur Kaganovskiy (vioară)

Eszter Kaganovskiy (viola)

Ágnes Kállay (violoncel)

Ernő Dohnanyi - Serenade in C major, Op. 10

Zoltán Kodály - Intermezzo

VINERI / PÉNTEK, 26.09

20:00

Teatrul de Stat Oradea

Acces de la ora 19:00
pentru un **welcome drink**,
oferit de **Familia Darabont**

**BILETE: TIFF.EVENTBOOK.RO
ORADEA.TIFF.RO**

ORGANIZATOR



CO-ORGANIZATORI



Consiliul Județean Bihor



CHANTIA

PARTNER DE MOBILITATE



PHILIP MORRIS ROMÂNIA



TOATE FILMELE DE LA A LA Z MINDEN FILM A-TÓL Z-IG

#

PROIECȚIE SPECIALĂ / KIEMELT VETÍTÉS 1984

Marea Britanie-Olanda-Germania, 1984 | 110'
R. Michael Radford. Cu/Sz.: John Hurt,
Richard Burton, Suzanna Hamilton.

Într-o societate totalitară, Winston Smith are sarcina de a rescrie istoria, doar că alege să se răzvrătească. O întâlneste pe Julia, o femeie care visează și ea la un viitor mai bun, dar curând cei doi iubiți își dau seama că fericirea nu poate exista într-o astfel de lume. Una dintre cele mai celebre ecrанизări din istoria cinema-ului, la fel de relevantă azi ca și în anul premierei!

Introducere muzicală Eleonora Roșca - voce și violoncel, Maatus Pealler - synth.

A totalitariánus rendszerben élő Winston Smithnek az a feladata, hogy átírja a történelmet, de ő inkább fellázad. Találkozik Juliával, aki szintén egy jobb jövőről álmodik, ám a szerelmespár rövidesen rádöbben, hogy ebben a világban nem létezhet boldogság. A filmtörténet egyik leghíresebb könyvadaptációja, ma is annyira aktuális, mint a bemutatás évében. Zenei nyitány: Eleonora Roșca – ének, cselló; Maatus Pealler – szintetizátor.

A

ANIMALE DE PRADĂ

Veszélyes állatok / Dangerous Animals | Australia, Statele Unite, Canada, 2025 | 98'
R. Sean Byrne. Cu/Sz: Jai Courtney, Hassie Harrison, Josh Heuston, Rob Carlton.

Când Zephyr, o surferiță isteață și cu spirit liber, este răpită de un criminal în serie și ținută captivă pe barca acestuia, trebuie să găsească o cale de a scăpa înainte ca el să își duca la înndeplinire ritualul de a hrăni rechinii din adâncuri. **Film nerecomandat minorilor.**

Zephyrt, a talpraesett és szabadlelkű szörfös lányt elrabolja egy sorozatgyilkos, és halászbárkáján tartja fogva. Ki kellene szabadulnia, mielőtt a férfi bele nem kezd a ceremoniába... ó ugyanis mélyben lakozó cápákat szokott etetni. **Kiskorúaknak nem ajánlott!**



AFACEREA TĂNASE

A Tânase-ügy | The Tănase Affair | România, 2013 | 56'
R. Ionuț Teianu.

În anul 1982, François Mitterrand, proaspăt aleș președintele Franței, este pus față în față cu Nicolae Ceaușescu, dictatorul român, prin intermediul unei povești de spionaj demnă de un roman polițist. Un conflict în plin Război Rece, o luptă dusă în culise de către serviciile secrete ale celor două state, DST, respectiv Securitatea.

François Mitterrand frissen megválasztott francia elnök 1982-ben egy kémregénybe illő csavar folytán szemtől szembe kerül Nicolae Ceaușescuval, a román diktátorral. A hidegháború kellős közepén zajló csatát a két ország titkosszolgálata – a DST, illetve a Szekuritáte – vívta a színfalak mögött.

B

BAMBI: O POVESTE DIN PĂDURE

Bambi: Egy élet az erdőben / Bambi, L'histoire d'une vie dans les bois / Bambi, A Tale of Life in the Woods | Franța, 2023 | 77'

R. Michel Fessler.

Bambi spune povestea primilor ani din viața unui pui de căprioară și a încercărilor pe care acesta trebuie să le înfrunte în pădure. Fessler, cunoscut pentru scenariile sale sensibile și poetice, oferă aici o repovestire live action, cu animale reale, o aventură emoționantă pe care Bambi, Tânărul căprior iconic al literaturii pentru copii o trăiește alături de spectatori.

Az új Bambi egy ózgida felcseperedéséről szól, a megpróbáltatásokról, amelyek a vadonban fogadják. Az érzékeny és költői forgatókönyveiről ismert Fessler ezúttal egy élőszereplős, igazi állatokkal forgatott filmben meséli újra a szívbemarkoló történetet, amelyet a nézők Bambival, a gyerekirodalom ikonikus ózével együtt élhetnek át.

C

CHRISTY

Christy | Irlanda-Marea Britanie, 2025 | 95'

R. Brendan Canty. Cu/Sz.: **Danny Power, Diarmuid Noyes, Emma Willis.**

Christy are 17 ani și pică pe capul fratelui mai mare, Shane, după ce e dat afară din casa asistentului parental în grija căruia era. Hotărât să-i ofere fratelui său un viitor mai bun, Shane trebuie să facă alegeri dificile care ar putea să-i îndepărteze o dată pentru totdeauna. Marele premiu al secțiunii Generation 14Plus anul acesta la Berlinale! Filmul care a deschis ediția de anul acesta a Festivalului Internațional de Film Transilvania.

Christy 17 éves és a testvérenél, Shane-nél húzza meg magát, miután kidobják egy szocális munkás házból, aki addig a gyámságot ellátta. Shane jobb jövőt szeretne biztosítani a testvérenek, ezért olyan döntésekkel kell meghozni, amelyek miatt valószínűleg végleg eltávolodnak majd egymástól.

Az idei Berlinale Generation 14Plus szekciójának nyertese, és az idei kolozsvári Transilvania Nemzetközi Filmfesztivál nyitófilmje.



CU OCHII LARG ÎNCHIȘI

Tágra zárt szemek / Eyes Wide Shut | Statele Unite, 1999 | 159'

R. Stanley Kubrick. Cu/Sz.: **Nicole Kidman, Tom Cruise.**

Povestea urmărește un cuplu căsătorit: el medic, ea manager de galerie de artă, William și Alice Harford, înstăriți, de succes și membri ai unui cerc social sofisticat. Prezența la o petrecere de înaltă ținută îi aruncă în brațele tentațiilor sexuale când William este convins să ajute o Tânără fată după o supradoză, iar Alice este atrasă de un bărbat ce vrea să o seducă. **Film nerecomandat minorilor.**

Egy házaspár története. A férj orvos, a feleség galériatulajdonos – William és Alice Harford gazdagok, sikeresek, és egy kifinomult ízlésű, zártkörű társaság tagjai. Amikor ellátogatnak egy elegáns partira, nem tudnak ellenállni a szexuális csábításnak. Williamot meggyőzik, hogy segítsen egy fiatal lánynak túladagolásból kilábalni, Alice pedig vonzódni kezd egy férfihoz, aki megpróbálja elcsábítani. **Kiskorúaknak nem ajánlott!**

D

DRACULA

Drakula | România, 2025 | 169'

R. Radu Jude. Cu/Sz.: **Adonis Tanță, Oana Maria Zaharia, Gabriel Spahiu, Ilinca Manolache.**

Un film cu Dracula realizat în Transilvania. Ce conține? O vânătoare de vampiri. Zombi și Dracula

care întrerup o grevă. O poveste science-fiction despre întoarcerea lui Vlad Țepeș. O adaptare a primei nuvele românești cu vampiri. O poveste de dragoste. Un film-colaj care reutilizează un clasic al genului. O poveste populară vulgară. Istorioare kitsch generate de inteligență artificială. Și multe alte delicii într-un film care explorează acest mit cinematografic. Film nerecomandat minorilor.

Egy erdélyi Drakula-mozi. Hogy mit tartalmaz? Vámpírvadászatot. Zombikat és sztrájkoszlató Drakulát. Sci-fi-t Vlad Țepes hazatéréséről. Az első román vámpíregény adaptációját. Egy szerelmi történetet. Egy kollázsfilmet, ami a műfaj klasszikusát hasznosítja újra. Egy pajzán népi történetet. Gicsses képecskéket, amelyeket a mesterséges intelligencia hozott létre. És sok más minden. Egy film, ami a kultúrtörténet egyik legfontosabb mítoszát vizsgálja felül. Kiskorúaknak nem ajánlott!



DREAMS: LA GRANIȚA DINTRE LUMI

Álmok / Dreams | Mexic-SUA, 2025 | 98'

R. Michel Franco. Cu/Sz.: Jessica Chastain, Isaác Hernández, Rupert Friend.

Fernando este un Tânăr balerin mexican al cărui vis e să trăiască în Statele Unite și să danseze pe marile scene ale lumii. Convins că iubita lui, Jennifer, o femeie din înalta societate, îl va sprijini, Fernando trece printr-un pericol de moarte pentru a emigra ilegal. Dar problemele lui sunt departe de a se fi sfârșit...

Fernando egy fiatal mexikói balett-táncos, akinek legnagyobb álma, hogy az Egyesült Államokba költözheszen, és hogy a világ legfontosabb színpadait táncolhasson. Azt hisz, hogy szerelme,

a gazdag családból származó Jennifer majd segít neki, ezért megpróbál önerőből átszökni a határon. Ám az igazi problémák csak most kezdődnek...

DUPĂ CIOATE

Fatönök nyomában / Tooth and Nail | România, 2024 | 85'

R. Mihai Gavril Dragolea, Radu Mocanu.

Doi regizori urmăresc un antreprenor devenit eco-activist în timp ce expune mafia lemnului din România. Călătoria lor ia o turnură dramatică atunci când, în mijlocul unei păduri, cei trei sunt atacați de un grup de 12 indivizi furioși. Victimele gestionează situația fiecare cum știe mai bine...

Két filmrendező egy öko-aktivistának állt üzletembert követ a kamerával, amint az lerántaná a leplet a romániai famaffáiról. Útjuk drámai fordulatot vesz, amikor egy erdő közepén tizenkét dühös ember támad rájuk. Az áldozatok úgy próbálják túlélni a helyzetet, ahogyan tudják...

E

EU, TU ȘI CEI DIN MINTEA NOASTRĂ

Tulagyalt randevú / FolleMente/Madly | Italia, 2025 | 96'

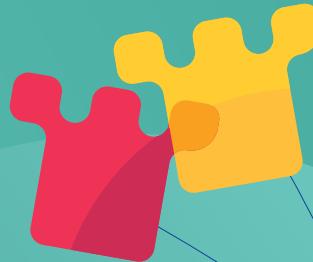
R. Paolo Genovese. Cu/Sz.: Edoardo Leo, Pilar Fogliati, Emanuela Fanelli.

O comedie romantică ce nu se mulțumește să rămână la suprafața aparențelor, ci intră și în cele mai ascunse gânduri ale eroilor, Piero și Lara, dând glas sovăielilor și temerilor acestora. Un lucru e clar: o dată ce s-au întâlnit, cei doi nu vor mai fi niciodată la fel. Cel mai nou film al regizorului hitului Perfect necunoscuți vine din nou cu o găselniță strălucită.

Egy romantikus komédia, ami nem elégzik meg a felszínnel, hanem hősei legrejtettebb gondolataiba is behatol, felbányászva Piero és Lara titkos tétevézásait és felelmeit. Egy biztos: találkozásuk után egyikük sem lesz többé a régi. A Teljesen idegenek rendezője új filmjében ismét egy huncut csavarral rukkol elő.



MINI TIFF



SÂMBĂTĂ, 27 SEPTEMBRIE, SALA TRANSILVANIA

11.00 **BAMBI: O POVESTE DIN PĂDURE**

AG
BAMBI: EGY ÉLET AZ ERDŐBEN / BAMBI, A TALE OF LIFE IN THE WOODS
r. Michel Fessler | Franța | 77'



14.00 **PROFESORUL CARE A PROMIS MAREA**

AP-12
A TANÁR, AKI A TENGERT ÍGÉRTÉ / EL MAESTRO QUE PROMETIÓ EL MAR
r. Patricia Font | Spania | 105'

DUMINICĂ, 28 SEPTEMBRIE, SALA TRANSILVANIA

11.30 **FLOW - O PISICĂ FĂRĂ FRICĂ**

AG
ÁRADÁS / FLOW
r. Gints Zilbalodis | Belgia, Letonia, Franța | 85'

ATELIERE DE ANIMAȚIE PENTRU COPII **CLAYMATION**

@ CETATEA ORADEA - CORP C, EТАJ 2, SALA 6

DUMINICĂ, 28 SEPTEMBRIE

11:00-13:00 - VÂRSTĂ 6 - 9 ANI**15:00-17:00** - VÂRSTĂ 10-13 ANIINTRAREA GRATUITĂ, în limita locurilor disponibile,
doar cu înscriere prealabilă pe oradea.tiff.ro/ateliere

Prezentat de



TIFF Oradea

26—28 septembrie 2025

Ediția a 8-a

**CINE-CONCERT
EXTRAORDINAR**

**RENDKÍVÜLI
FILMKONCERT**

La plimbare prin Berlinul interbelic/
Séta a két világháború közötti Berlinben

PEOPLE ON SUNDAY / EMBEREK VASARNAP

OAMENI DUMINICĂ / MENSCHEN AM SONNTAG | Germania, 1930 | 73'

R. Robert Siodmak, Edgar G. Ulmer, Rochus Gliese

Muzică originală și interpretare / Eredeti zene és előadás: NIKITA DEMBINSKI

DUMINICĂ / VASÁRNAP, 28.09

20:00

Sinagoga Sion

BILETE: TIFF.EVENTBOOK.RO
ORADEA.TIFF.RO

ORGANIZATOR:
ASOCIAȚIA PENTRU
PROMOVAREA
TURISMULUI ROMÂNESC

CO-ORGANIZATOR:
Primăria
Municipiului
Oradea



VISIT
ORADEA
Heritage



PHILIP MORRIS ROMÂNIA



Groupama



F

FLOW - O PISICĂ FĂRĂ FRICĂ

Áradás / Flow | Belgia, Letonia, Franța, 2024 | 85'
R. Gints Zilbalodis.

Flow este o pisică singuratică, a cărei viață se desfășoară liniștit în pădure. Lumea în care trăiește se apropie de sfârșit, iar casa îi este distrusă de un potop. Flow este nevoită să își caute refugiu pe o barcă, alături de alte animale. În ciuda diferențelor evidente dintre ele, vor forma o echipă imbatabilă, în timp ce barca solitară navighează prin peisaje mistice inundate, iar animăluțele trec prin diferite provocări și pericole pentru a se adapta acestei noi lumi. Premiul Oscar pentru cel mai bun lungmetraj de animație în 2025.

Egy magányos macska csendesen elí életét az erdőben. Ám a világ, amiben lakozik, a végéhez közeledik: a házát elmosza az ár. A cica hát egy csónakban, más állatok mellett lel menedékre. A közük lévő különbségek ellenére verhetetlen csapat születik, miközben a kis bárka lélegzetállító árvízi helyszínek közt hajózik. Az állatoknak különféle veszélyekkel és kihívásokkal kell szembenézniük ebben az új világban. A legjobb egész estés animațio Oscar-díja 2025-ben.

că a mai întâlnit-o pe Anne undeva, iar tensiunea sexuală dintre cei doi este tot mai palpabilă. Dar într-o noapte Dave dispare fără urmă...

Tom teniszedză un luxushotelben.

Összebarátkozik a nemrég érkezett Anne-nel, annak férjével, Dave-vel, și fiukkal, Antonnal. Tom meg van győződe róla, hogy már találkozott valahol Anne-nel, és a köztük kibontakozó szexuális feszültség lassan tapinthatóvá válik. Ám egy éjszaka Dave nyomtalanul eltűnik...

I

ÎNTOARCEREA

A visszatérés / The Return | Italia-Grecia-Marea Britanie-Franța, 2024 | 116'

R. Uberto Pasolini. Cu/Sz.: Ralph Fiennes, Juliette Binoche, Charlie Plummer.

După 20 de ani de absență, Ulise eșuează pe țărmul insulei Ithaca, la capătul puterilor și de nerecunoscut. Regele s-a întors în sfârșit după ce a plecat să lupte în Războiul Troian, dar încercările sale sunt departe de a se fi terminat. Un nou rol extraordinar al apreciatului actor Ralph Fiennes, într-un film realizat de directorul de imagine român Marius Panduru!

Húsz évnnyi távollét után Odüsszeusz partra sodródik Ithaka szigetén. Legyengült, alig lehet ráismerni, pedig egy király tért vissza, miután elment a trójai háborúban harcolni. Ám viszontagságai még nem értek véget. A méltán híres Ralph Fiennes újabb remek szerepe, a filmet pedig a román operatőr, Marius Panduru fényképezte!

J

JAFUL SECOLULUI

Az évszázad zsákmánya / Traffic | România-Belgia-Olanda, 2024 | 126'

R. Teodora Ana Mihai. Cu/Sz.: Anamaria Vartolomei, Ionuț Niculae, Rareș Andrici.

Ginel și Natalia pleacă la muncă în Tările de Jos. Acolo se reîntâlnesc cu consătenii lor Iță și Adrian, băieți de băieți care trăiesc din ce câștigă iubitele

I



INSULA

Szigetek / Islands | Germania, 2025 | 123'
R. Jan Ole Gerster. Cu/Sz.: Sam Riley, Stacy Martin, Jack Farthing.

Tom este antrenor de tenis la un hotel de lux. Bărbatul leagă o prietenie cu nou-veniții Anne, soțul ei, Dave, și fiul lor, Anton. Tom este convins

lor și din mici șmenuri. Când Natalia e agresată într-un club exclusivist, Iță are o idee... Primul rol în limba română al apreciatei actrițe franco-române Anamaria Vartolomei!

Ginel și Natalia kimennek dolgozni Hollandiába, ahol találkoznak két honfitársukkal, Itával és Adriannal. A két kisstílű helyi menő csávó a csajaikekeresletén, no meg átverésekkel éldegél. Amikor Nataliát letámadják egy puccos klubban, Ițának támad egy ötlete... A méltán híres francia-román színésznő, Anamaria Vartolomei első román nyelvű szerepe!

K

KONTINENTAL '25

Kontinental '25 / Kontinental '25 | România-Brazilia-Esvetia-Marea Britanie-Luxemburg, 2025 | 109' R. Radu Jude. Cu/Sz.: Eszter Tompa, Gabriel Spahiu, Adonis Tanță.

Orsolya lucrează ca executor judecătoresc în Cluj-Napoca. Într-o zi, trebuie să evacueze un vagabond dintr-un subsol, dar lucrurile iau o întorsătură neașteptată, declanșând o problemă morală pe care femeia se încăpătănează să o rezolve. Film premiat cu Ursul de Argint pentru Cel mai bun scenariu la ediția din acest an a Berlinalei!

Orsolya bírósági végrehajtó Kolozsváron. Egy nap ki kell lakoltatnia egy alagsorban meghúzódott csövest, de a dolgok váratlan kanyart vesznek, a nő pedig egy halatmas erkölcsi kérdéssel szembesül, amit nem lesz egyszerű megoldania. A film forgatókönyvét Ezüst Medvével díjazták az idei Berlinalen!

L

LOVE HURTS

Love Hurts / Love Hurts | România, 2025 | 92' R. Alexandru Mavrodineanu.

Un documentar onest și intim care explorează dintr-o perspectivă nouă ce înseamnă cu adevărat dragostea. Iată itinerariile emoționale a două cupluri care, timp de trei ani, încearcă să gestioneze ruptura dureroasă din relația lor. A avut

premiera mondială la TIFF 2025!

Egy őszi éjszaka és intim dokumentumfilm, ami új perspektívából vizsgálja, hogy mit is jelent igazából a szerelem. Íme, két szerelmespár érzelméi utazása: három éven keresztül követjük őket, amint megpróbálják kezelni a viszonyaikban keletkezett repedéseteket. A filmek az idei TIFF-en volt a világperemierje!

M



MONSIEUR AZNAVOUR

Monsieur Aznavour / Monsieur Aznavour | Franța, 2023 | 133' R. Grand Corps Malade, Mehdi Idir. Cu/Sz.: Tahar Rahim, Bastien Bouillon, Marie-Julie Baup, Camille Moutawakil.

Fiul unor refugiați armeni, mic de statură, sărac și cu o voce considerată atipică – mulți credeau că Charles Aznavour nu va reuși niciodată. Dar, prin muncă asiduă, ambii și o voință de neclintit, a devenit un simbol al muzicii și al culturii franceze. Cu aproape 1.200 de melodii cântate în toată lumea și în numeroase limbi, Aznavour a inspirat generații întregi. Filmul, realizat de Mehdi Idir și Grand Corps Malade, artist multitalentat, explorează drumul său extraordinar, de la copilăria modestă până la ascensiunea spre celebritate, dezvăluind o poveste atemporală despre visuri, sacrificii și succes.

Kistermetű, szegény, rendhagyó énekkangú, ráadásul örmény menüktek leszármazottja – sokan gondolták, hogy Charles Aznavour sohasem fog befutni. De kemény munka árán, megrendíthetetlen akaraterejével végül a francia zene és kultúra szimbólumává vált. Mintegy

1200 dallal, amit a világ különféle országaiban és nyelvein énekelt, Aznavour nemzedékek számára vált inspirációjává. A Mehdi Idríz és a sokoldalú alkotó, Grand Corps Malade által rendezett film Aznavour kalandos útját követi a szerény gyerekkortól egészen a világsikerig, közben pedig egy kortalan történet rajzolódik ki álmokról, áldozatról, és sikerről.

MUZICA APUSENIOR

Hegyizene / Hegyzene | Ungaria, 2024 | 75'
R. **Balázs Szendőfi**. Cu/Sz.: **Anda Tămășanu, Katica Nagy**

Documentarul de natură al lui Balázs Szendőfi despre Munții Apuseni, din care multe zone sunt oarecum „pete albe” atât în ceea ce privește explorarea științifică, cât și conștientizarea publicului. Aceasta este situat aproape de granița de vest a României și, prin urmare, și de Ungaria, la granița dintre Partium și Transilvania. Numeroase râuri, printre care Berettyó, Crișurile și Arieșul, se găsesc în lanțul muntos vechi de 145 de milioane de ani.

Peisajul ne vorbește prin vocea naratorului și, pe lângă faptul că prezintă o sălbăticie de basm, ne confruntă cu modul crud și drastic în care distrugem chiar și natura virgină a munților inaccesibili, lăsând din ce în ce mai puțin din ea.

Szendőfi Balázs természetfilmje az Erdélyi-szigethegyséről szól, amelynek számos területe mind tudományos feltártságában, mind a közöstudatban némileg „fehér folt”. Románia nyugati határához, így Magyarországhoz is közel helyezkedik el, a Partium és Erdély határában. Sok folyó, köztük a Berettyó, a Körösök, a Meleg-Szamos és az Aranyos forrásvídeke található az itt tömörülő, 145 millió éves hegységtömbben. A filmben megszólal a táj, a valóságban is megszólít minket a mesélő hangján keresztül, és a már-már valószínűtlen, meseszerű vadregényesség bemutatása mellett kendőzetlenül szembesít bennünket azzal, mennyire lelketlenül és milyen drasztikusan pusztítjuk még a megközelíthetetlen hegyek östermészetét is, napról napra kevesebbet hagyva belőle.

O

CINE-CONCERT / FILMKONCERT **OAMENI DUMINICĂ**

Emberek vasárnap / People on Sunday/Menschen am Sonntag | Germania, 1930 | 73'
R. **Robert Siodmak, Edgar G. Ulmer, Rochus Gliese**. Cu/Sz.: **Erwin Splettstößer, Brigitte Borchert, Wolfgang von WALTERSHAUSEN**

În lumina caldă a unei veri târzii, patru tineri berlinezi evadază pentru o zi din cotidian, savurând picnicuri, flirturi și refugiul efemer al unei duminișii fără griji. Coloana sonoră a filmului va fi majoritar formată din synth-uri și pian electric, încăetate în efecte analog și multă improvizație, elemente pe care Nikita Dembinski le integrează des în concerte live.

Egy késői nyár melegében négy berlini fiatal kimenekül a városból piknikezni és flörtölni egy gondtalan vasárnap ölelésében. A filmet kísérő zene nagyrészt szintetizátorokkal és elektromos zongorával készül, analóg effektekkel, sok rögtönzéssel – olyan elemekkel, amelyeket Nikita Dembinski előszeretettel és gyakran épít be a koncertjeibe.

P



PĂDUREA DE MOLIZI

A lucfenyő erdő / The Spruce Forest | România-Moldova, 2025 | 78'
R. **Tudor Giurgiu**. Cu/Sz.: **Coca Bloos, Mircea Andreescu, Ionuț Caras**.

Un secret îngropat sub o pădure. Un masacru sters din cărțile de istorie. 2000 de oameni care au vrut să fie liberi. Inspirat din tragedia reală

de la Fântâna Albă din 1941, filmul dezvăluie povestea unei generații condamnate la tacere și a unei iubiri frânte de deportări și exil. Imagini rare, amintiri și mărturii cutremurătoare, într-un thriller emoționant despre memorie, identitate și supraviețuire.

Egy erdő alá temetett titok. Egy mészárlás, amit kitöröltek a történelemkönyvekből. Kétezer, szabadságra vágyó ember. Az 1941-es Fântâna Albă-i tragediából inspirálódott film egy hallgatásra ítélt nemzedék és egy száműzetés miatt kettétört szerelem történetét meséli el. Ritka felvételek, megrázó emlékek és vallomások egy emlékezetről, identitásról és túlélésről szóló izgalmas thrillerben.



PROFESORUL CARE A PROMIS MAREA

A tanár, aki a tengert igérte / El maestro que prometió el mar / The Teacher who Promised the Sea | Spania, 2023 | 105'

R. Patricia Font. Cu/Sz.: Enric Auquer, Laia Costa, Luisa Gavasa.

În 1935, Antoni Benaiges este angajat ca profesor într-un mic sat izolat din Burgos, Spania. Reușește să se apropie foarte mult de elevii săi, copiii cu vîrstă cuprinse între șase și doisprezece ani, cărora le face o promisiune: să plece împreună într-o călătorie să le arate marea pentru prima dată în viață lor. 75 de ani mai târziu, nepoata unuia dintre acești elevi descoperă povestea minunată ascunsă în spatele unei promisiuni care nu a putut fi dusă la capăt.

1935-ben járunk. Antoni Benaiges tanár a spanyolországi Burgosz egy eldugott kis falujában. Összebarátkozik tanítványaival – hat és tizenkét év közötti diákokkal –, akiknek megígéri, hogy elviszi őket kirándulni, és akkor életükben

először végre a tengert is megpillanthatják. 75 évvel később az egyik tanuló unokája râbukkan a megvalósulatlan igéret mögötti csodálatos történetre.

PUNCTUL NEGRU

Fekete pont / Lesson Learned | Ungaria, 2024 | 120'

R. Bálint Szimler. Cu: Paul Matis, Anna Mészöly, Ákos 'Dadan' Kovács.

Juci de-abia și-a început cariera de profesoră și deja nu mai suportă metodele învecite de predare din școală ei. În același timp, micul Palkó se adaptează cu greu la programa groaie după ce a început școala în altă țară. Două povești personale ce spun totul despre un sistem opresiv, cu tentacule întinse peste tot în societatea maghiară.

A Berlinból hazaköltözött tízéves Palkó csodálkozva szemléli egy átlagos magyar iskola minden napjait. Nehezen alkalmazkodik, egyedül Juci néni, a pályakezdő tanárњó érti őt meg igazán, aki színtelen elszenvendője a házmester-kultúrában mefragadit intézményi rendszernek. A két összefonódó történet kiteregeti az elnyomó rendszer szennyesét, ami teljesen behálózza a magyar társadalmat.



QUEER

Queer / Queer | Italia-SUA, 2024 | 137'

R. Luca Guadagnino. Cu/Sz.: Daniel Craig, Drew Starkey, Jason Schwartzman.

1950. William Lee este un expat american în Ciudad de Mexico. Lee își petrece zilele în aproape totală singurătate, dar întâlnirea accidentală cu Eugene, un fost militar abia ajuns în oraș, îl face să spere că poate în sfârșit să aibă o relație profundă cu cineva. *Film nerecomandat minorilor.*

1950. Az amerikai William Lee Mexikóvárosban szinte teljes magányban tengeti napjait. Egy nap véletlenül találkozik a városba nemrég érkezett, exkatona Eugene-nel, aki felébreszti az idősödő férfiban a reményt, hogy talán neki is lehet végre egy mély kapcsolata valakivel. *Kiskorúaknak nem ajánlott!*

R

REGATUL

A birodalom / Le royaume/The Kingdom | Franța, 2024 | 112'

R. Julien Colonna. Cu/Sz.: Ghjuvanna Benedetti, Saveriu Santucci, Anthony Morganti.

Corsica, 1995. Lesia e acum adolescentă iar vara stă să înceapă. Într-o zi un bărbat apare pe neașteptate și o duce la vila izolată unde tatăl ei stă ferit de autoritate împreună cu clanul său de mafioți. Când izbucnește un război cu un clan rival, lațul se strângă tot mai mult în jurul lor. Premiul pentru Cea mai bună interpretare la Festivalul Internațional de Film Transilvania, 2025.

Korzika, 1995. Lesia kamaszkorát élvezné, hiszen épp megkezdődött a nyár. Ám egyik nap váratlan vendégér kezézik, és elviszi a lányt egy távoli villába, ahol apja maffiózótársaival együtt a hatóságok elől bújkál. Amikor kitör a háború a rivális klánnal, a hurok egyre szorosabbá válik a család körül. A legjobb színészi alakítás díja a 2025-ös kolozsvári Transilvania Nemzetközi Filmfesztiválon.

S

SUB ACOPERIRE

A beépített / La infiltrada/Undercover | Spania, 2024 | 119'

R. Arantxa Echevarría. Cu/Sz.: Luis Tosar, Carolina Yuste, Iñigo Gastesi.

După ce s-a prefăcut ani de zile că este simpatizantă ETA, o Tânără polițistă se bucură că momeala a funcționat: organizația teroristă o contactează. Astfel începe cea mai dificilă misiune din viață ei: să-și țină la curenț superiorii sub nasul unor teroriști în stare să-o ucidă la primul pas greșit. Trofee Goya pentru Cel mai bun film și cea mai bună actriță.

Miután évekig ETA-szimpatizánsnak adta ki magát, úgy tűnik, hogy a fiatal rendőrnő munkája végre beérlik: megkeresi a terroristaszervezet. Ezzel kezdődik élete legnehezebb küldetése: titokban mindenről tájékoztatni felettesei,

miközben a terroristák a nyakában lihegnek, és készek az első ballépésre kinyírni. A legjobb film és a legjobb színésznő Goya-díja.

T

TATA

Apa / Tata | România-Germania-Olanda, 2024 | 82'

R. Lina Vdovii, Radu Ciorniciuc.

O jurnalistă din Moldova înstrăinată de tatăl emigrat în Italia de ani buni află că acesta a devenit victimă a unor abuzuri la locul de muncă. O dată cu decizia de a-l ajuta să-și expună angajatorul, răurile trecutului se redeschid, provocând o călătorie paralelă într-o relație marcată de violență.

Egy moldovai újságíró rágörök, hogy Olaszországba költözött apja, akivel időközben elhídegült a viszonya, munkahelyi viissaélesék áldozata volt. Eldönti, hogy segít apjának, ezzel viszont felnyitja a múlt sebeit, elindítva egy párhuzamos utazást egy másik, erőszakkal szegélyezett viszonyba.

U

UN CAMPION DIN BALCANI

Balkán bajnok / Balkan Champion | Germania, 2006 | 86'

R. Réka Kincses.

Anii '90 au fost ani tulburi în istoria recentă a României, o perioadă de confuzie și de anxietate. Sistemul de valori al regimului comunist dispăruse. Înainte, Ceaușescu fusese dușmanul tuturor, situație ce crea o anume solidaritate între

oameni. Era mai ușor să discerni între prietenii și dușmani. Odată cu dispariția fizică a dictatorului, oamenii s-au simțit liberi să-și exprime propriile frustrări. Și, de cele mai multe ori, au făcut-o cu violență. Situația socială era favorabilă conflictelor de orice natură, inclusiv celor etnice. Filmul dezvăluie această perioadă prin intermediu unei experiențe directe. Personajul principal este chiar tatăl autoarei, iar implicarea lui în evenimentele ulterioare Revoluției a provocat schimbări cruciale în viața întregii familii. De pe poziția de membru distins al minorității etnice maghiare, s-a exprimat ferm împotriva Securității. La începutul anilor '90, o atare poziție era echivalentă unui act de sinucidere politică și i-a pus chiar viața în pericol. După șaisprezece ani și după cinci candidaturi eşuate la un post de parlamentar, acest campion al corectitudinii și intransigenței nu-și găsește locul în noul sistem.

A kilencvenes évek Romániája forrongó időszak volt, tele szorongással és zavarral. A kommunisták rezsim értékrendje eltűnt. Azelőtt Ceaușescu volt a közös főmúmus, ami miatt volt egyfajta szolidaritás az emberek között. Könnyebben felismerted, ki a barát, és ki az ellenség. Miután eltűnt a diktátor, az emberek végre szabadon kimondhatták, mi frusztrálja őket. Ezt pedig a legtöbbször erőszakosan tették. Az ingatag társadalomi helyzet megagyazott bármilyen konfliktusnak, főleg a nemzetiségek közöttinek. A film ezt a korszakot eleveníti fel néhány közvetlen tapasztalat segítségével. A főhős a rendezőnő édesapja, akinek a romániai forradalomat követő eseményekben való részvételle gyökeresen felforgatta a családjuk életét. A magyar kisebbség megbecsült tagjaként az apa határozottan ellenállt a Szekuritátnak, ami a kilencvenes évek elején egyet jelentett egy politikai öngyilkossággal, sőt, konkrét életveszélybe sodorta őt. Tizenhat év és öt sikertelen választási kampány után a korrektség és a hajthatatlanság bajnoka nem találja a helyét az új rendszerben.



UNU LA SUTĂ INDIAN

Egy százalék indián / *Vulture's Wake* | Ungaria, 2024 | 82'

R. Szabolcs Hajdu. Cu/Sz.: Imre Gelányi, Szabolcs Hajdu, Kata Pető.

Au fost prietenii la cataramă, dar viața i-a înstrăinat: trei bărbați se reîntâlnesc după ani de zile. Unul este profesor în Mexic, altul face parte din clasa de mijloc, iar ultimul nu are nici după ce bea apă. Iubitele lor se alătură grupului și, dacă la început cele trei femei nu bagă în seamă glumele în doi perioade partenerilor, e de ajuns o singură picătură pentru a umple paharul...

Egy haláleset újra összehoz három régi barátot. Útjaik az évek alatt társadalmilag szétváltak: egyiküket tanári állás várja Mexikóban, másikuk az alsó-középosztálybeliek életét élí, a harmadik pedig anyagilag teljesen lecsúszott. A társaságukhoz később csapódó barátnők egy ideig tűrik a beszólásainak és bölcselkedéseiket, de egy idő után mindenki elég lesz a másikból.

V

VARA MEA TÂRZIE

Az én késői nyaram / *My Late Summer/Nakon ljeta* | Croatia-România-Bosnia și Herțegovina-Serbia-Slovenia, 2024 | 98'

R. Danis Tanović. Cu: Anja Matković, Uliks Fehmiu, Goran Navojeć.

Maja ajunge pe o insulă îndepărtată pentru a rezolva chestiuni legate de o moștenire. Această misiune va cauza un vârtej de emoții nefamiliare, dar și situații imprevizibile, căci Tânără se va vedea nevoită să-și pună la îndoială trecutul și să-și revalueze identitatea.

Maja egy isten háta mögötti szigetre érkezik, hogy örökösödési ügyeket intézzen, az út viszont várhatlan érzéket kavar fel benne. Előreláthatatlan helyzetekbe kerül, ami miatt meg kell kérdőjeleznie múltját és újra kell értékelnie az identitását.

VÂNĂTOAREA DE ARICI

Sünvadászat / *A Hunt for Hedgehogs* | Ungaria, 2025 | 93'

R. Mihály Schwechtje. Cu: Mari Dorottya, Juli Jakab, Csaba Polgár.

Bogi visează să devină cântăreață de operă și se dedică total studiilor la Conservator. Ca să mai facă un ban, are grija de copiii verișoarei ei al cărei mariaj e pe butuci. În ziua ultimului examen, tensiunea din viața ei este atât de mare, încât Bogi face o greșală cu copiii...

A túlhajszolt Bogi klasszikus éneket tanul a Zeneakadémián, de vidéki lányként nehezen találja a helyét Budapesten. Az iskola mellett békesszitterkedéssel keres pénzt. A lány a saját jövője szempontjából rendkívül fontos énekvizsga napján elkövet egy végzetes hibát a rábított gyerekekkel...

VIITOR LUMINOS

Fényes jövő / *Bright Future* | România-Coreea de Sud, 2024 | 89'

R. Andra MacMasters.

În vara anului 1989, mii de oameni de naționalități și credințe diferite s-au adunat în Coreea de Nord pentru un mare festival studențesc care susținea pacea, prietenia și anti-imperialismul. Iată un documentar despre acest eveniment petrecut la cumpăna dintre două ere.

1989 nyarán többezer, különféle nemzetiségek és vallású ember gyűlt össze Észak-Koreában egy nagyszabású, megbékélést, barátságot és imperializmus-ellenességet hirdető diákrendezvényre. Ez a dokumentumfilm ezt a két korszak határán történt eseményt eleveníti fel.

Tu ce filme ai vrea să vezi ?

VINERI / PÉNTEK 26.09

TEATRUL DE STAT
ORADEA

19:00

FAMILIA DARABONT

Welcome drinks în foaier

20:00 DESCHIDERE

MUZICĂ:

PATACHICH TRIO

FILM:

EU, TU ȘI CEI DIN
MINTEA NOASTRĂ /
TÚLAGYALT RANDEVÚ

r. Paolo Genovese | Italia | 96'

PIATA UNIRII
OPEN AIR

/ intrare liberă
ingyenes belépés

20.00

VARA MEA TÂRZIE /
AZ ÉN KÉSŐI NYARAM

r. Danis Tanović | Croația-România-Bosnia
și Hertegovina-Serbia-Slovenia | 98'



ATELIER DE ANIMATIE
PENTRU COPII
CLAYMATION

@ CETATEA ORADEA CORP C, EТАJ 2, SALA 6

DUMINICĂ, 28 SEPTEMBRIE

11:00-13:00 - VÂRSTĂ 6 - 9 ANI

15:00-17:00 - VÂRSTĂ 10-13 ANI

INTRAREA GRATUITĂ în limita locurilor disponibile,
doar cu înscriere prealabilă pe oradea.tiff.ro/ateliere

SÂMBĂTĂ / SZOMBAT

SALA
TRANSILVANIA

11.00 MINIFF

BAMBI: O POVESTE DIN
PĂDURE /
BAMBI: EGY ÉLET AZ
ERDŐBEN

r. Michel Fessler | Franța | 77'
dublat în limba română

14.00 MINIFF

PROFESORUL CARE A
PROMIS MAREA /
A TANÁR, AKI A
TENGERT ÍGÉRT

r. Patricia Font | Spania | 105'

16.30

AFACEREA TĂNASE /
A TĂNASE-ÜGY

r. Ionuț Teianu | România | 56'

18.00

LOVE HURTS

r. Alexandru Mavrodineanu | România
| 92'

Q&A în prezența echipei

20.30

QUEER

r. Luca Guadagnino | Italia-Statele Unite
| 137' | 18+

PIATA UNIRII
OPEN AIR / intrare liberă
ingyenes belépés

20.00

SUB ACOPERIRE /
A BEÉPÍTETT

r. Arantxa Echevarría | Spania | 118'

27.09

**FILARMONICA DE STAT
ORADEA**

13.00

**UNU LA SUTĂ INDIAN /
EGY SZÁZALÉK INDIÁN**

r. Szabolcs Hajdu | Ungaria | 82'

15.00

KONTINENTAL '25

r. Radu Jude | România-Brazilia-Elveția-
Marea Britanie-Luxemburg | 109'

18.00

**PĂDUREA DE MOLIZI /
A LUCFENYŐ ERDŐ**

r. Tudor Giurgiu | România-Moldova | 78'

Q&A în prezență echipei

20.15

**CU OCHII LARG ÎNCHISI /
TÁGRA ZÁRT SZEMEK /
EYES WIDE SHUT**

r. Stanley Kubrick | Statele Unite | 159' | **18+**

**SINAGOGA
SION**

20.00 PROIECȚIE SPECIALĂ

1984

r. Michael Radford | Marea Britanie-
Olanda-Germania | 110'

**Introducere muzicală Eleonora
Roșca - voce și violoncel, Maatus
Pealler - synth**

DUMINICĂ / VASÁRNAP, 28.09

**TEATRUL DE STAT
ORADEA**

13.00

MONSIEUR AZNAVOUR

r. Mehdi Idir, Grand Corps Malade | Franța
| 133'

15.45

**JAFUL SECOLULUI /
AZ ÉVSZÁZAD
ZSÁKMÁNYA**

r. Teodora Ana Mihai | România-Belgia-
Olanda | 126' | **Q&A în prezență echipei**

19.00

DRACULA

r. Radu Jude | România | 169'
Q&A în prezență echipei

**FILARMONICA DE STAT
ORADEA**

13.00

**PUNCTUL NEGRU /
FEKETE PONT**

r. Bánkit Szimler | Ungaria | 120'

15.30

**ÎNTOARCEREA /
A VISSZATÉRÉS**

r. Uberto Pasolini | Italia-Grecia-Marea
Britanie-Franța | 116'

18.00

**DREAMS: LA GRANIȚA
DINTRE LUMI / ÁLMOK**

r. Michel Franco | Mexic-Statele Unite |
98' | **16+**

20.00

REGATUL / A BIRODALOM

r. Julien Colonna | Franța | 112'

**PIATA UNIRII / intrare liberă
OPÉN AIR / ingyenes belépés**

20.00

CHRISTY

r. Brendan Canty | Irlanda-Marea Britanie
| 95'

**SALA
TRANSILVANIA**

11.30 MINITIFF

**FLOW - O PISICĂ FĂRĂ
FRICĂ / ÁRADÁS / FLOW**

r. Gints Žilbalodis | Belgia-Letonia-Franța
| 85'

13.30

**MUZICA APUSENIILOR /
HEGYIZENE**

r. Balázs Szendőfi | Ungaria | 75'
dublat în limba română

15.30

**DUPĂ CIOATE /
FATÖNKÖK NYOMÁBAN**

r. Radu Mocanu, Mihai Gavril Dragolea
| 85'

Q&A în prezență echipei

18.00

TATA / APA

r. Lina Vdovii, Radu Ciorniciuc | România-
Germania-Olanda | 82'

Q&A în prezență echipei

20.30

**VIITOR LUMINOS /
FÉNYES JÖVŐ**

r. Andra MacMasters | România-Coreea
de Sud | 89'

Q&A în prezență echipei

**SINAGOGA
SION**

20.00 CINE-CONCERT / FILMKONCERT

**PEOPLE ON SUNDAY /
EMBEREK VASÁRNAP**

r. Robert Siomak, Edgar G. Ulmer,
Rochus Gliese | Germania | 73'

**Muzica originală și interpretare:
Nikita Dembinski**

INFORMATII DESPRE BILETE - TIFF ORADEA 2025

VÂNZAREA BILETELOR

ON-LINE, tiff.eventbook.ro. Biletele cumpărate prin sistemul on-line se supun acelorași reguli prezentate în politica oficială de bilete a festivalului.

DIN PIATA UNIRII, începând de sămbătă, 20 septembrie

programul casieriei fiind următorul:

Sâmbătă, 20 – joi, 25 septembrie:

16:00 – 20:00

Vineri, 26 – duminică 28 septembrie:

10:00 – 21:00.

ATENȚIE!

Recomandăm **procurarea biletelor online**. Va exista un singur punct de vânzare a biletelor, în Piața Unirii, ce va fi deschis pe toată perioada de desfășurare a festivalului, conform programului de mai sus.

PREȚURILE BILETELOR

- **Bilet de intrare unic** (valabil pentru o singură proiecție) pentru toate categoriile de spectatori: **25 lei**
- Bilet pentru **Gala de Deschidere: 70 lei**
- Bilet pentru **proiecții speciale Sinagoga Sion: 45 lei**
- Petrecere **Eyes Wide Shut** (Palatul Vulturul Negru): **100 lei**
- Proiecții în **Piața Unirii: acces gratuit**, în baza locurilor disponibile
- **Ateliere pentru copii: acces gratuit**, în baza unei rezervări prealabile

POLITICA DE ACCES

Accesul la proiecții se face prin scanarea biletului, fie printat, fie în format electronic, de pe dispozitivele mobile. Accesul este posibil doar pe baza unui bilet valabil la proiecția respectivă (exceptând copiilor sub 3 ani, care nu ocupă un loc individual).

Locurile în sală sunt garantate până cu 5 minute înainte de începerea proiecției. De asemenea, după începerea proiecției, accesul în sală este interzis! Locurile nu sunt alocate și sunt disponibile la alegerea spectatorului.

Filmele din cadrul festivalului pot conține scene de sex, violență sau limbaj licențios, astfel că vă recomandăm să verificați descrierea acestora din programul oficial înainte de a cumpăra biletele.

Accesul cu animale de companie nu este permis în incinta săliilor de spectacol.

ATENȚIE!

Politica de bilete și accesul spectatorilor **poate suferi modificări în funcție de legile și normele de sănătate publică în vigoare la data evenimentului.**

Vă rugăm să urmăriți site-ul oradea.tiff.ro, precum și paginile de social media ale Festivalului Internațional de Film Transilvania pentru modificări în timp real.

ANULARE BILETE ȘI RAMBURSARE BANI

Biletele achiziționate nu pot fi anulate sau schimbată.

Se returnează contravaloarea biletelor doar în cazul în care proiecția este anulată în avans din motive tehnice, condiții meteorologice nefavorabile sau alte cazuri de forță majoră. Urmăriți site-ul oficial al festivalului oradea.tiff.ro, respectiv tiff.eventbook.ro pentru informații referitoare la reprogramarea proiecțiilor.

Contravaloarea biletelor **nu se returnează** în situația în care condițiile meteo se deteriorează după începerea proiecției.

CINEMATOGRafe:

PIAȚA UNIRII

TEATRUL REGINA MARIA / TEATRUL SZIGLIGETI,

Piața Regele Ferdinand I, nr. 4-6

SALA TRANSILVANIA, str. Ady Endre

FILARMONICA DE STAT ORADEA, str. Moscovei, nr. 5

SINAGOGA SION, str. Independentei, nr. 22

Pentru orice alte informații sau neclarități, vă rugăm să ne contactați pe adresa de email ticketing@tiff.ro sau office@eventbook.ro

TIFF NAGYVÁRAD 2025 – JEGYVÁSÁRLÁSI TUDNIVALÓK

JEGYELADÁS

ONLINE, a tiff.eventbook.ro-n. A fesztivál jegyvásárlási szabályzata az online rendszerben váltott jegyre is érvényes.

A SZENT LÁSZLÓ TÉREN, szombattal, 2025. szeptember 20-ával kezdődően; a jegypénztár nyitvatartási ideje:

**szombat-csütörtök (szeptember 20-25.):
16:00–20:00**

**péntek-vasárnap (szeptember 26-28.):
10:00–21:00.**

FIGYELEM!

Javasoljuk, hogy online szerezzék be a jegyeiket. A fesztivál teljes időtartama alatt egyetlen jegyiroda fog működni, a Szent László téren, a fenti nyitvatartási rend szerint.

A jegyek ára

- **egy alkalmas belépő** (egyetlen vetítésre érvényes) minden nézőkategória számára: **25 lej**
- **belépő a megnyitónak: 70 lej**
- **belépő a Sion Zsinagóga kiemelt vetítéseire: 45 lej**
- **Tágra zárt szemek-buli (Fekete Sas Palota): 100 lej**
- **vetítések a Szent László téren:** a belépés ingyenes, a szabad helyek függvényében.
- **Gyerkgoglalkozások: ingyenek, ám helyfoglaláshoz kötöttek**

BELÉPÉSI SZABÁLYZAT

A vetítésekre való belépéshez a kinyomtatott vagy mobiltelefonon felmutatott, elektronikus formátumú jegy szkennelése szükséges. minden vetítésre csak az arra érvényes jegy felmutatásával lehetséges (kivéve a 3 évesnél fiatalabb gyerekek esetén, akik nem foglalnak el külön ülőhelyet).

Kérjük, legkésőbb a vetítés előtt 5 perccel érkezzenek meg a terembe, a helyeket eddig garantáljuk. A filmtetovábbítás kezdete után a terembe való belépés tilos! A helyek nincsenek megszámozva, a néző kedvencet választhat a szabad székek közül.

A fesztivál filmjei tartalmazhatnak erotikus vagy erőszakos jeleneteket, trágár szóhasználatot, ezért javasoljuk, hogy jegyvásárlás előtt alaposan tájékozódjanak a programfüzetből vagy a honlapról.

Háziállatok moziterembe való bevitelre nem megengedett.

FIGYELEM!

A jegyeladási és belépési szabályzat **módosulhat az esemény kezdetekor érvényes közegészségügyi szabályozás és rendeletek függvényében.**

Kérjük, figyeljék az oradea.tiff.ro honlapot és a Transilvania Nemzetközi Filmfesztivál közösségimédia-oldalait, hogy valós időben értesüljenek a változásokról.

Jegyek lemondása, pénzvisszatérítés

A kiváltott jegyeket **nem** áll módunkban sztorznözni vagy becserélni.

A jegyek ára csak akkor visszatéríthető, ha a vetítést technikai okokból, kedvezőtlen időjárás vagy más, előre nem látható körülmények miatt, **előzetes bejelentés** nyomán töröljük. A vetítések újraütemezésével kapcsolatos információkat megtalálják az oradea.tiff.ro honlapon, valamint a tiff.eventbook.ro-n.

A jegyek árát **nem áll módunkban visszafizetni** abban az esetben, ha az időjárás a film vetítése közben változik meg.

VETÍTÉSI HELYSZÍNEK:

SZENT LÁSZLÓ TÉR

SZIGLIGETI SZÍNHÁZ,
I. Ferdinánd király tér 4-6. sz.

TRANSILVANIA MOZI,
Ady Endre utca

NAGYVÁRADI ÁLLAMI FILHARMÓNIA,
Moszkva u. 5. sz.

SION NEOLÓG ZSINAGÓGA,
Függetlenség u. 22. sz.

További információkért, illetve a felmerülő kérdéseikkel forduljanak hozzáink bizalommal a ticketing@tiff.ro vagy az office@eventbook.ro e-mail-címen.

26— 28 septembrie 2025

Ediția a 8-a

**PROIECȚIE SPECIALĂ / KIEMELT VETÍTÉS**

1984

După romanul-fenomen
1984 de George Orwell

Marea Britanie-Olanda-Germania, 1984 | 110' | R. Michael Radford

Introducere muzicală:**Eleonora Roșca**
(voce și violoncel)
Maatus Pealler
(synth)**Sâmbătă / Szombat, 27.09**
20:00
Sinagoga SionBILETE: TIFF.EVENTBOOK.RO
ORADEA.TIFF.RO



 TIFF Oradea

26 - 28 septembrie 2025

**PREGĂTEŞTE-TE
DE O RĂSTURNARE
DE GUSTURI.**



⇒ #TRECI PE PROASPĂT ⇒

PIATA
Lidl
PROSPETIM, ZILNIC



BANKING, BENEFICI, VIBE.
ÎNTR-UN SINGUR SWIPE.
BT PAY.





Noi vă aducem artiștii pe covorul roșu!

AUTO BARA & CO

NISSAN RENAULT
TIFF 2025
ORADEA
26.09-28.09.2025



office@autobara.ro | 0259-440000

BILETUL TIFF ORADEA

ȚI FACE MAI FAINE
PAUZELE DINTRE FILME

Oferte valabile în baza biletului la film TIFF Oradea,
în perioada 26-28 septembrie 2025.

Discount la produse pe bază de cafea.



**BEANTASTIC.
COFFEE**

**Str. Moscovei 1-3
20% DISCOUNT**

RISTRETTO
— ROAST & TOAST —

**Piața Unirii 5
15% DISCOUNT**

SPiTE
COFFEE & CYCLING

**Aurel Lazăr 1
20% DISCOUNT**

SNOOZZ
THE DAY STARTERS

**Parcul Traian 7
20% DISCOUNT**



ReWine Bistro
kitchen and wine



Unde vinul și mâncarea merg mâna în mâna

Oradea | Strada Republicii nr.31





PARFUMUL CARE SCRIE
POVESTEAI SCENEI TALE.



Partener TIFF



FAMILIA
DARABONT

Valori tradiționale, prin mijloace moderne, din inima Crișanei.

www.familiadarabont.ro

**skincare
but better.**

SYNERGY
THERM
COSMETICS



WWW.SYNERGYTHERM.COM



DOUBLETREE
by Hilton™
ORADEA



Hotel DoubleTree by Hilton Oradea

La DoubleTree by Hilton Oradea, fiecare cadru pare desprins dintr-un film. Priveliștea asupra Crișului Repede transformă apusurile în momente hollywoodiene, iar atenția personalului te face să te simți ca un star.

Fie că ești protagonistul unei vacanțe sau faci parte dintr-o „distribuție” business, hotelul nostru te alegerea perfectă. **Sălile de conferință moderne, restaurantul Laurus și Cafe Cris**, cu preparate delicioase și băuturi speciale între proiecții, precum și **Tilia Spa** pentru momente de relaxare fac din sejurul tău o experiență demnă de scenariu.

Contact

- 📍 Aleea Strandului, nr. 9
- 📞 0737 297 938
- 👤 DoubleTreebyhiltonoradea
- ✉️ @doubletreebyhiltonoradea

A vibrant advertisement for Communications Media. On the left, there are stylized, colorful film reels in yellow, pink, and blue. A bright beam of light from one reel illuminates a clapperboard that reads "COMMUNICATIONS MEDIA". To the right, the text "COMMMe tu es... créaTIFF" is written in large, bold, white letters. Below the main text, the website "www.communications.ro" is displayed. In the background, a silhouette of a city skyline with a church tower is visible against a dark blue gradient.

FESTIFALL

10-12
octombrie

Piața Unirii • Piața Ferdinand
Strada Libertății • Piața Independenței
Strada V. Alecsandri

www.oradeafestifall.ro

[oradeafestifall](#)



**Hooverphonic · Delia · Carla's Dreams · Madrigal
Tania Turtureanu · Jo · Rareș · Byron
Video mapping · Spectacole de stradă
Show de drone · Spectacol artificii**

PARTENER
PRINCIPAL

DIGI

PARTNERI

frutti
pepsi

CRIBOSER

AUTOBARA & CO

HESSERS

PARTENERI INSTITUȚIONALI

FILARMONICA
GEORGE ENescu

TEATRUL
Național
Oradea

2000
CETATE
ORADEA

MUZEUL
Național
de Artă
Contemporană
ORADEA



EYES WIDE SHUT BALL

DJ SET: COXXO

SÂMBĂTĂ
27 SEPTEMBRIE
ORA 22:00

PALATUL PRINDE VIAȚĂ

DRESSCODE:
A TOUCH OF MYSTIC

CU PARTICIPAREA
FILARMONICII DE STAT
ORADEA

PALATUL
VULTURUL
NEGRU

26— 28 septembrie 2025
Ediția a 8-a

COCA BLOOS

MIRCEA ANDREESCU

IONUȚ CARAS

PĂDUREA DE MOLIZI

ADEVĂRUL NU POATE FI ÎNGROPAT

UN FILM DE TUDOR GIURGIU

DIN 7 OCTOMBRIE ÎN CINEMATOGRAFE

AVANPREMIERĂ
în prezența echipei

FILARMONICA DE STAT ORADEA
Sâmbătă, 27 septembrie, 18:00

**THE FESTIVAL MUST GO ON
ANYTIME. ONLINE**

TIFF **UNLIMITED**

Cinemaul tău alternativ. De acasă.

26,99 lei / lună*

Abonează-te acum pe **unlimited.tiff.ro** și ai acces la filme premiate din întreaga lume semnate de cineaști care provoacă și inspiră. Conținut actualizat constant, cu peste 250 de titluri disponibile.



*Prețul include TVA. Abonamentul beneficiază de acces gratuit timp de 7 zile.



TRANSILVANIA INTERNATIONAL
FILM FESTIVAL

PREZENTAT DE
BEMUTATÁ



ORGANIZATOR / SZERVEZŐ:



CO-ORGANIZATORI / TÁRSZERVEZŐ



Primăria
Municipiului
Oradea



CU SPRIJINUL / TÁMOGATÓ



PARTNERI / PARTNEREK:



PARTNER DE COMUNICARE /
KOMMUNIKÁCIÓS PARTNER:



PARTNER MOBILITATE / MOBILITÁSI PARTNER:

PARTNERI / PARTNEREK:



PHILIP MORRIS ROMÂNIA



PARTNERI OSPITALITATE / VENDEGLÁTO PARTNEREK:



CHANTIA



PIATA



PARTNERI MEDIU / MÉDIAPARTNEREK:



PARTNER MONITORIZARE
MONITORING PARTNER:
mediaTRUST